UN LIBRARY
NOV 8 1977
UN/SA COLLECTION

الأمم المتحدة

الجمعية العامة

Distr.
LIMITED
A/C.1/32/L.44
23 November 1977
ARABIC
ORIGINAL: ENGLISH

الدورة الثانية والثلاثون
اللجنة الأولى
البند ٣٨ من جدول الأعمال

الأسلحة المحرقة وغيرها من أنواع الأسلحة التقليدية التي يمكن ان يكون استعمالها محل حظر أو تقييد لأسباب إنسانية

الآثار الادارية والمالية المترتبة على مشروع القرار الوارد في الوثيقة A/C.1/32/L.29/Rev.1

بيان مقدم من الأمين العام وفقا للمادة ١٥٣ من النظام الداخلي للجمعية العامة

١ - يقضي مشروع القرار الوارد في الوثيقة A/C.1/32/L.29/Rev.1 بأن تقوم الجمعية العامة ، في جملة أمور ، بما يلي :

(أ) تقرر عقد مؤتمر للامم المتحدة في عام ١٩٧٩ بغية التوصل الى اتفاقات بشأن حظر أو تقييد استعمال أسلحة تقليدية معينة بما في ذلك أية أسلحة يمكن اعتبارها مفرطة الضرر أو عشوائية الأثر ، مع مراعاة الاعتبارات الانسانية والعسكرية وبشأن مسألة وضع نظام للاستعراض الدوري لهذا الموضوع وتوخيا لبحث مزيد من الاقتراحات ؛

(ب) تقرر عقد مؤتمر تحضيري للامم المتحدة وترجو من الامين العام ارسال دعوات الى جميع الدول والأطراف المدعوة لحضور المؤتمر الدبلوماسي لتأكيد وتطوير القانون الدولي الانساني المطبق في المنازعات المسلحة ؛

(ج) توصي بعقد مؤتمر الامم المتحدة التحضيري مرة في عام ١٩٧٨ لاغراض تنظيمية وفيما بعد لمهمة ارساء أفضل أساس موضوعي ممكن للتوصل في مؤتمر الامم المتحدة الى الاتفاقات المشار اليها في هذا القرار ولبحث المسائل التنظيمية المتصلة بعقد مؤتمر الامم المتحدة ؛

77-25173

(د) ترجو من الامين العام مساعدة مؤتمر الامم المتحدة التحضيرى فيما يقوم به من أعمال ؛

٢ - وتتصل التكاليف المقدرة المبينة أدناه بالمؤتمر التحضيرى المقترح عقده في عام ١٩٧٨ وحده ، وهي مبنية على الافتراضات التالية :

(أ) ان يعقد المؤتمر في الفترة من ٢٤ تموز/يوليه الى ١١ آب/أغسطس ١٩٧٨ ؛

(ب) ان تعقد جلستان يوميا (جلسة في الصباح وجلسة في فترة ما بعد الظهر) خلال الاسبوع الأول ؛

(ج) ان تعقد أربع جلسات يوميا (جلستان في الصباح وجلستان في فترة ما بعد الظهر) خلال الاسبوعين الثاني والثالث ؛

(د) ان يجرى اعداد محاضر حرفية للجلسات العامة طوال فترة انعقاد المؤتمر ؛

(هـ) ان يتم اعداد محاضر موجزة لهيئة فرعية واحدة أو أكثر خلال الاسبوعين الثاني والثالث للمؤتمر . بيد أنه اذا تم انشاء هيئتين فرعيتين أو أكثر فان هذه الهيئات لن تجتمع في نفس الوقت ؛

(و) ان يجرى اعداد التكاليف المقدرة لمؤتمر الامم المتحدة الذى سيعقد في عام ١٩٧٩ ، بعد اجتماع المؤتمر التحضيرى حيث تكون الاحتياجات اللازمة للمؤتمر قد اتضحت على وجه الدقة وان يتم تقديم تقرير عنها الى الجمعية العامة في دورتها الثالثة والثلاثين .

٣ - واستنادا الى الافتراضات المبينة أعلاه تكون تكاليف خدمة المؤتمر التحضيرى كما يلي :

	دولار	دولار
أولا - ما قبل الدورة :		
'١' الترجمة التحريرية والمراجعة والطباعة على الآلة الكاتبة (٥ أسابيع عمل و ٢ ½ أسابيع عمل ، و ٦ أسابيع عمل على التوالي)	٩ ٤٠٠	
'٢' النسخ والتوزيع	١ ٤٠٠	١٠ ٨٠٠
ثانيا - أثناء الدورة :		
'١' الترجمة الشفوية (٢٠ مترجما شفويا في الاسبوع الأول و ٤٠ مترجما شفويا خلال الاسبوعين الثاني والثالث)	١٢٥ ٢٠٠	

(يتبع)

../..

	دولار	دولار
'٢' الترجمة التحريرية والمراجعة والطباعة على الآلة الكاتبة (١٠ مترجمين تحريريين و ٥ مراجعين و ١١ طابعا على الآلة الكاتبة)	٧٦ ٥٠٠	
'٣' النسخ والتوزيع	٧ ٢٠٠	
'٤' موظفون آخرون - موظفو شؤون المؤتمرات وكتبة الوثائق	١ ٨٠٠	
'٥' ادارة الخدمات العامة تكاليف فنيي الصوت ، وخدمات الأمن وتكاليف التشغيل العامة	١٤ ٤٠٠	٢٢٥ ١٠٠
ثالثا - المحاضر الموجزة :		
'١' اعداد المحاضر الموجزة ، والترجمة التحريرية والمراجعة والطباعة على الالة الكاتبة (٢٢ من معدى المحاضر الموجزة ، ٦ مراجعين و ٣٠ طابعا على الآلة الكاتبة)	١٤٢ ٢٠٠	
'٢' النسخ والتوزيع	٤١ ٣٠٠	١٨٣ ٥٠٠
رابعا - المحاضر الحرفية :		
'١' اعداد المحاضر الحرفية ومراجعتها وطباعتها على الآلة الكاتبة	١٦٠ ٣٠٠	
'٢' النسخ والتوزيع (٢٥ من معدى المحاضر ، و ٧ مراجعين و ٢٣ طابعا على الآلة الكاتبة)	٧٧ ٥٠٠	٢٣٧ ٨٠٠
خامسا - ما بعد الدورة :		
'١' الترجمة التحريرية ، والمراجعة ، والطباعة على الالة الكاتبة (١٥ أسبوع عمل ، و ٧ ½ أسابيع عمل و ١٨ أسبوع عمل على التوالي)	٢٥ ٦٠٠	
'٢' النسخ والتوزيع	٣ ٩٠٠	٢٩ ٥٠٠
المجموع العام		٦٨٦ ٧٠٠

٤ - ان تكاليف خدمة المؤتمرات المشار اليها أعلاه مبنية ، في هذه المرحلة ، على أساس التكاليف الكاملة ، أى على افتراض انها تكاليف لا يمكن استيعابها . وعند النظر في خطة المؤتمرات لعام ١٩٧٨ ، قرب نهاية الدورة الحالية للجمعية العامة ، سيبين ، في البيان الموحّد عن الاحتياجات من خدمة المؤتمرات المقرر تقديمه آنذاك ، مدى امكان استيعاب التكاليف المتعلقة بخدمة المؤتمرات والمتناولة في هذا التقرير ، في حدود الموارد الحالية .

- - - - -